FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE No. 1. — POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC.
TABLEAU No. 1. — POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME [RECENSEMENT] DU CAN[ADA]

Dist 154
Enu. 6

Province Quebec District No. 154 Chicoutimi Saguenay S. District No. 0 Enumeration District / District du recenseur No. 1 in / dans Paroisse de Chicoutimi (City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 14

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Thomas L. Tremblay Enumerator. / Recenseur. 14 juin 1911

Line / Ligne	1 Dwelling house / Domicile	2 Family, household or institution / Famille, ménage ou institution	3 Name of each person in family, household or institution / Nom de chaque personne	4 Place of habitation / Lieu du domicile	5 Sex / Sexe	6 Relationship to head of family or household / Parenté avec le chef	7 Single, married, widowed, divorced or legally separated / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé	8 Month of birth / Mois de naissance	9 Year of birth / Année de naissance	10 Age at last birthday / Age au dernier anniversaire	11 Country or place of birth / Pays ou lieu de naissance	12 Year of immigration / Année d'immigration	13 Year of naturalization / Année de naturalisation	14 Racial or tribal origin / Origine selon la race ou la tribu	15 Nationality / Nationalité	16 Religion
1			Blackborn Jos Alphonse	Chicoutimi	m	fils	C	Dec	1901	9	Quebec			Francaise	Canadienne	Cath R.
2			" Joseph	"	m	fils	C	mai	1903	8	"			"	"	Cath R.
3			" Patrick	"	m	fils	C	mars	1908	3	"			"	"	Cath R.
4			" Emelie	"	f	fille	C	fev.	1910	1	"			"	"	Cath R.
5	82	92	Blanchette Joseph	"	m	Chef	m	mars	1861	50	"			"	"	Cath R.
6			" Mary	"	f	Epouse	m	avril	1868	43	"			"	"	Cath R.
7			" Eugène	"	m	fils	C	mai	1893	18	"			"	"	Cath R.
8			" Palma	"	f	fille	C	Avril	1895	16	"			"	"	Cath R.
9			" Thomas	"	m	fils	C	juin	1897	13	"			"	"	Cath R.
10			" Marie	"	f	fille	C	Août	1899	11	"			"	"	Cath R.
11			" Rose Anna	"	f	fille	C	Sept	1901	9	"			"	"	Cath R.
12			" Arthur	"	m	fils	C	fev	1903	8	"			"	"	Cath R.
13			" Lucia	"	f	fille	C	Sept	1905	5	"			"	"	Cath R.
14		13	Simard Thomas	"	m	Chef	m	mai	1887	24	"			"	"	Cath R.
15			" Alitha	"	f	Epouse	m	juin	1891	20	"			"	"	Cath R.
16		14	Simard Joseph	"	m	Chef	m	mai	1888	23	"			"	"	Cath R.
17			" Alice	"	f	Epouse	m	juin	1889	22	"			"	"	Cath R.
18			" Joseph Théodule	"	m	fils	C	Oct	1909	1	"			"	"	Cath R.
19	83	94	Tremblay Pierre	"	m	Chef	m	juillet	1879	31	"			"	"	Cath R.
20			" Selma	"	f	Epouse	m	nov	1881	29	"			"	"	Cath R.
21			" Léa	"	f	fille	C	avril	1901	10	"			"	"	Cath R.
22			" Marie Louise	"	f	fille	C	juillet	1902	8	"			"	"	Cath R.
23			" Adrien	"	m	fils	C	juin	1904	6	"			"	"	Cath R.
24			" Eledine	"	f	fille	C	mars	1907	4	"			"	"	Cath R.
25			" Florence	"	f	fille	C	mars	1907	4	"			"	"	Cath R.
26			" Lédia	"	f	fille	C	avril	1909	2	"			"	"	Cath R.
27			" Renaud	"	m	fils	C	avril	1911	2/12	"			"	"	Cath R.
28	84	95	Dégagne Thadée	"	m	Chef	m	janv	1863	48	"			"	"	Cath R.
29			" Alphonsine	"	f	Epouse	m	janv	1872	39	"			"	"	Cath R.
30	85	96	Lapointe Eugène	"	m	Chef	m	juillet	1873	37	"			"	"	Cath R.
31			" Marie Louise	"	f	Epouse	m	Nov	1882	28	"			"	"	Cath R.
32			" Patrick	"	m	fils	C	nov.	1900	10	"			"	"	Cath R.
33			" Eugène Henri	"	m	fils	C	avril	1904	7	"			"	"	Cath R.
34			" Alonzo	"	m	fils	C	Août	1907	3	"			"	"	Cath R.
35			" Jean Louis	"	m	fils	C	"	1909	2	"			"	"	Cath R.
36			" Arthur	"	m	fils	C	Dec	1910	5/12	"			"	"	Cath R.
37	86	97	Lapointe George	"	m	Chef	m	Nov	1874	36	"			"	"	Cath R.
38			" Marie Louise	"	f	Epouse	m	Dec	1886	24	"			"	"	Cath R.
39			" Laurentine	"	f	fille	C	Dec	1904	6	"			"	"	Cath R.
40			" Yvonne	"	f	fille	C	avril	1906	5	"			"	"	Cath R.
41			" Joseph	"	m	fils	C	avril	1908	3	"			"	"	Cath R.
42			" Lelia	"	f	fille	C	nov	1909	1	"			"	"	Cath R.
43	87	98	Boutiagne Philippe	"	m	Chef	m	mai	1870	41	"			"	"	Cath R.
44			" Emelie	"	f	Epouse	m	Sept	1870	40	"			"	"	Cath R.
45			" Joseph	"	m	fils	C	juin	1899	11	"			"	"	Cath R.
46		100	" Napoléon	"	m	fils	C	Dec	1904	6	"			"	"	Cath R.
47			" Henriette	"	f	fille	C	août	1910	10/12	"			"	"	Cath R.
48	88	99	Dégagné George	"	m	Chef	m	janv	1860	51	"			"	"	Cath R.
49			" Evangeline	"	f	Epouse	m	mai	1871	40	"			"	"	Cath R.
50			" Jean George	"	m	fils	C	nov.	1904	6	"			"	"	Cath R.

Line / Ligne	17 Chief occupation or trade / Emploi principal ou métier	18 Employment other than at chief occupation / Emploi supplémentaire	19 Employer / Patron	20 Employee / Employé	21 Working on own account / Travaillant à son compte	22 State where person is employed / Mentionner où la personne est employée	23 Weeks employed in 1910 at chief occupation	24 Weeks employed in 1910 at other occupation	25 Hours of working time per week at chief occupation	26 Hours of working time per week at other occupation	27 Total earnings in 1910 from chief occupation	28 Total earnings in 1910 from other occupation	29 Rate of earnings per hour
1		ng											
2		ng											
3		ng											
4		ng											
5	Cultivateur	0-0-00			Oui								
6	aucun	ng											
7	jour ferme	0-9-00		Oui		Bucheron	28	20	60	60	280	200	
8	aucun	ng											
9	aucun	ng											
10		ng											
11		ng											
12		ng											
13		ng											
14	journalier	Chauffeur		Oui		Bucheron	30	20	60	60	300	200	
15	aucun	ng											
16	journalier	Chauffeur		Oui		Bucheron	28	20	60	60	280	200	
17	aucun	ng											
18		ng											
19	Cultiv.	0-1-50			Oui								
20	aucun	ng											
21		ng											
22		ng											
23		ng											
24		ng											
25		ng											
26		ng											
27		ng											
28	Cultiv.	0-0.00			Oui								
29	aucun	ng											
30	Cultiv.	0-5.00			Oui								
31	Cult.	ng											
32		ng											
33		ng											
34		ng											
35		ng											
36		ng											
37	Cultiv.	0-0.00			Oui								
38	aucun	ng											
39		ng											
40		ng											
41		ng											
42		ng											
43	Cultiv.	0-0.00			Oui								
44	aucun	ng											
45		ng											
46		ng											
47		ng											
48	Cultiv.	0-0.00			Oui								
49	aucun	ng											
50		ng											

Line / Ligne	30 Insurance upon life / Sur la vie	31 Against accident or sickness / Sur les accidents ou la maladie	32 Cost of insurance in census year	33 Months at school in 1910	34 Can read / Sait lire	35 Can write / Sait écrire	36 Language commonly spoken / Langue communément parlée	37 Cost of education in 1910	38 Blind / Aveugle	39 Deaf and dumb
1				10	Oui	Oui	Fr			
2				10	Oui	Oui	Fr			
3							Fr			
4							Fr			
5					O	O	Fr			
6					Oui	Oui	Fr			
7					Oui	Oui	Fr			
8					Oui	Oui	Fr			
9					Oui	Oui	Fr			
10				10	Oui	Oui	Fr			
11				10	Oui	Oui	Fr			
12				10	Oui	Oui	Fr			
13					N	N	Fr			
14							Fr			
15					Oui	Oui	Fr			
16					Oui	Oui	Fr			
17					Oui	Oui	Fr			
18							Fr			
19					Oui	Oui	Fr			
20					Oui	Oui	Fr			
21				10	Oui	Oui	Fr			
22				10	Oui	Oui	Fr			
23					N	N	Fr			
24							Fr			
25							Fr			
26							Fr			
27							Fr			
28					O	O	Fr			
29					Oui	Oui	Fr			
30					Oui	Oui	Fr			
31					Oui	Oui	Fr			
32				10	Oui	Oui	Fr			
33				4	Oui	O	Fr			
34							Fr			
35							Fr			
36							Fr			
37					Oui	Oui	Fr			
38					Oui	Oui	Fr			
39				4	O	O	Fr			
40					N	N	Fr			
41							Fr			
42							Fr			
43					O	Oui	Fr			
44					Oui	Oui	Fr			
45				7	Oui	Oui	Fr			
46					N	N	Fr			
47							Fr			
48					Oui	Oui	Fr			
49					Oui	Oui	Fr			
50					O		Fr			